



Выплата вознаграждения за трудовую деятельность в гетто

Директива Федерального правительства Федеративной Республики Германия от
1 октября 2007 г. о
выплате преследовавшимся лицам вознаграждения за трудовую деятельность в
гетто, которая не являлась принудительным трудом и до сих пор не
учитывалась при определении выплат за счет средств социального страхования



© Stiftung Denkmal für die ermordeten Juden Europas

Кто имеет право на получение вознаграждения?

Условием для выплаты вознаграждения является то, что Вы

- являетесь лицом, преследовавшимся национал-социалистическим режимом, в понимании германского Закона о компенсационных выплатах (BEG),
- в принудительном порядке пребывали в гетто, находившемся на территории, подвластной национал-социалистическому режиму,
- в это время осуществляли трудовую деятельность **без принуждения** в рамках как бы трудового отношения.

Кто не может получить данную выплату?

Не могут получить данное вознаграждение лица,

- срок пребывания которых в гетто уже принят в учет при определении суммы выплат из какого-либо фонда обязательного пенсионного страхования (во всемирном масштабе),
- трудовая деятельность которых в гетто ранее была компенсирована за счет средств фонда «Память, ответственность, будущее» как принудительный труд.

Куда и как подается заявление?

Единовременное вознаграждение Вы получите лишь на основании заявления.

Правомочные лица могут получить единовременное вознаграждение в сумме 2.000 евро.

Заявление подается на **немецком** или **английском** языке в следующее федеральное ведомство Федеративной Республики Германия:

**Bundesamt für zentrale Dienste und offene Vermögensfragen
53221 Bonn**

Для подачи заявления имеется специальный бланк, который можно запросить по указанному выше адресу или найти на указанных ниже сайтах интернета:

По-английски:

http://www.badv.bund.de/antrag/Antragsformular_en.pdf

По-немецки:

<http://www.badv.bund.de/antrag/Antragsformular.pdf>

Для справок имеется телефонная служба в Германии по следующему номеру:

+49 1888 7030 1324.

Что следует учитывать?

1. Только само правомочное лицо вправе подать заявление и только ему самому выплачивается сумма вознаграждения. В случае наступления смерти правомочного лица после подачи заявления сумма вознаграждения выплачивается оставшимся лицам (супругу или супруге либо детям).

Бланк заявления должен заполняться полностью и быть подписанным.

2. Бланк заявления включает свидетельство о том, что заявитель жив („Bestätigung durch eine amtliche Stelle“, „Confirmation by an official authority“), что должно подтверждаться официальным учреждением (например, органом государственной власти, нотариусом, банком, больницей, консульским учреждением Федеративной Республики Германия, Красным Крестом).
3. Если заявителю ранее был присвоен статус преследованного лица, то это следует подтвердить указанием регистрационного номера документа учреждения, присвоившего ему этот статус, и представлением соответствующего свидетельства.
4. Вознаграждение может получить лицо, которое во время принудительного пребывания в гетто осуществляло в это время трудовую деятельность без принуждения.

Осуществление принудительного труда во время пребывания в гетто не дает право на вознаграждение. Принудительный труд ранее был компенсирован фондом «Память, ответственность, будущее».

Право на вознаграждение имеет только лицо, которое само выбрало трудовую деятельность или которое было трудоустроено по его просьбе. Лица, которые были вынуждены осуществлять трудовую деятельность под угрозой применения или с применением физической силы, исключаются из круга получателей вознаграждения.

В графе «Сведения о трудовой деятельности в гетто» следует указать все гетто, в которых пребывал заявитель, и все выполненные им виды трудовой деятельности.

5. Не следует указывать периоды нахождения в гетто, которые уже были учтены в связи с предоставлением германской пенсии или пенсии другого государства. К заявлению нужно приложить соответствующие документы о предоставлении пенсии.
6. В целях бесперебойного производства платежей следует полностью указать банковские реквизиты – наименование банка, полный адрес банка, номер банковского счета – с указанием международных кодов (SWIFT, IBAN). Отправление чеков возможно только в США.
7. Следует подтвердить достоверность указанных в заявлении сведений. Отсутствие такого подтверждения может повлечь за собой отклонение заявления. Недостоверные сведения могут повлечь за собой требование о возврате выплаченной суммы вознаграждения.
8. Для целей проверки правомерности заявления заявитель должен выразить согласие с соответствующими запросами в адрес фондов пенсионного страхования и учреждений по выплате компенсаций.